DEPARTAMENTO DE PRENSA

CAMPAÑA PRESIDENCIAL DE PATRICIO AYLWIN

AYLWIN EN EUROPA

PERIODO PRESIDENCIAL 000214 ARCHIVO

Destacaron economistas Foxley y Ominami
POSITIVOS ACUERDOS EN REUNIONES
CON AUTORIDADES FRANCESAS

"Encontramos en las autoridades francesas un compromiso con Chile que va mucho más allá de las formalidades", afirmaron los economistas Alejandro Foxley y Carlos Ominami, trás participar junto al candidato de la oposición Patricio Aylwin en una reunión con el Ministro de Ecomomía, Finanzas y Presupuesto de Francia, Pierre Beregovoy.

Ominami destacó al término del encuentro que el Ministro francés mostró "una gran sensibilidad por la deuda externa chilena" y comprometió su esfuerzo personal y el respaldo que significa la presidencia de Francia en la Comunidad Económica Europea para que Chile pueda tener a partir del próximo año un alivio en la carga financiera que, a su juicio, "se presenta bastante dura".

Concretamento, explicó Ominami, el Ministro Beregovoy entregó su disposición para ejercer la influencia de Francia y de los países de la Comunidad Europea en el ámbito multilateral; en particular, en el Fondo Monetario y en el Banco Mundial.

Agregó el economista que "las relaciones entre Chile y Francia son en la actualidad poco intensas", pero que hay una corriente de comercio que con seguridad puede desarrollarse en el futuro.

"En el campo de las inversiones francesas en Chile la situación es similar, pero hemos tenido también la sensación de que hay una gran voluntad por parte del gobierno (de Francia), y en particular del sector empresarial, para mejorarla a partir del próximo año", manifestó.

Carlos Ominami contó que se acordó seguir trabajando durante las próximas semanas con las autoridades francesas, hasta obtener un programa preciso de colaboración en los distintos ámbitos de la economía. "Vimos que, dada la situación de la balanza de pagos que presenta Chile, es fundamental estudiar todas las soluciones posibles, tanto en lo bilateral, como lo que dice relación con la deuda pública", explicó.

Resaltó además que el Ministro Beregovoy puede ejercer "una influencia positiva" en las negociaciones de la deuda chilena frente al llamado "Club de París", institución que está vinculada al Ministerio de Finanzas francés. Señaló que en el caso de Chile "no se trata de una deuda particularmente significativa, ya que son mil millones de dólares sobre una deuda total de 18 mil millones, pero que puede significar un cierto alivio en la carga financiera que debe afrontar el país".

BOLETIN Nº 35

CULMINO VISITA OFICIAL DE PATRICIO AYLWIN A FRANCIA

"Para mí ha sido una alegría muy grande tener la posibilidad de recibir a Patricio Aylwin, líder de la Democracia Cristiana chilena, con la idea de que muy rápidamente podría tener otra condición, lo que la República francesa apreciaría muchísimo".

Así lo manifestó hoy el Primer Ministro de Francia, Michel Rocard, quien junto al Canciller Roland Dumas ofreció un almuerzo de honor al candidato presidencial de las fuerzas opositoras, Patricio Aylwin, en la sede del Ministerio de Relaciones Exteriores francés.

Aylwin asistió a la recepción acompañado de los economistas que integran su comitiva, Alejandro Foxley y Carlos Ominami, además del encargado de Relaciones Internacionales de la Concertación de Partidos por la Democracia, Roberto Cifuentes. En la oportunidad, se trataron diversos temas relacionados con el futuro democrático chileno. Entre éstos, la necesidad de apoyar a Chile en la renegociación de la deuda externa y otros aspectos vinculados al desarrollo económico, como la pesca y el incremento de esa industria en nuestro país.

El almuerzo se realizó en un ambiente de gran cordialidad y hacia su término Rocard pronunció un breve discurso. Junto con recordar la figura lel Presidente Salvador Allende, felicitó la eminente personalidad de Aylwin, de quien dijo que "gracias a su voluntad democrática, logró reunir en torno a la Concertación a todos los sectores democráticos chilenos".

El primer ministro galo destacó también la solidaridad del pueblo francés luego del golpe de estado de 1973, cuando acogió a miles de chilenos que debieron salir hacia el exilio. Reiteró que su gobierno apoyará la recuperación democrática de Chile, así como su reinserción en la comunidad internacional.

A continuación, Patricio Aylwin improvisó un pequeño saludo, señalando que "hablaría con el corazón", lo que produjo un momento de fuerte emoción entre los asistentes.

Comenzó señalando que la pérdida de la democracia en Chile es una responsabilidad compartida por todos aquellos que hoy, unidos, aspiran a gobernar a Chile. "Hoỳ -dijo Aylwin- son más las cosas que nos unen que las que nos separan". Agregó que él mismo fue opositor a Salvador Allende, aunque era su amigo, y que ambos, junto con sus respectivas colectividades, habían cometido errores que la historia juzgará más tarde.

Añadió que en los años 70, tanto la democracia cristiana como el mundo socialista quisieron poner en práctica distintas utopías, pero que "ahora se trata de aplicar políticas pragmáticas que permitan conciliar una mayor justicia social con desarrollo y crecimiento económico".

A través del Primer Ministro Michel Rocard, Aylwin agradeció la acogida que todas las autoridades francesas, desde el Presidente Mitterrand, sus ministros y los dirigentes de los distintos partidos políticos, le brindaron durante su estadía de tres días en París.

BOLETIN N°35

Finalmente, Patricio Aylwin declaró que para él ha sido un gran honor y satisfacción el trato con que fue recibido, y expresó que "una vez más ha quedado demostrado la solidaridad del gobierno y el pueblo francés con la lucha de los demócratas chilenos por el restablecimiento de la democracia en Chile".

CON JACQUES CHIRAC

Enseguida, Patricio Aylwin, acompañado por Roberto Cifuentes, se dirigió a la Municipalidad de París, llamada L'Hotel de Ville, donde fueron recibidos por el alcalde, Jacques Chirac, miembro del Partido Gaullista.

Tras la reunión, que Aylwin calificó como "muy cordial", Chirac señaló que estradición en Francia a recibir a los candidatos opresidenciales de América del Norte y del Sur, pero que es la primera vez que ve
que un candidato sea acogido con tanta amistad, estima y respeto. "Yo
creo que podemos decir que todos los franceses, cualquiera sea su posición política, formulan votos por el éxito de Aylwin, del proceso
democrático iniciado y el buen término de su misión en Europa, indicó Chirac.

Añadió que es necesario reinsertar a Chile en el concierto internacional, porque "hay que reconocer que desgraciadamente Chile ha estado excluido todos estos años de la comunidad internacional, por causa del régimen político imperante", afirmó.

Al mismo tiempo, la Municipalidad de París emitió un comunicado oficial donde destacó que "la transición a la democracia en Chile es una etapa decisiva, no sólo para la historia de ese país, sino también para el conjunto del continente latinoamericano".

Chirac resaltó además en la nota la responsabilidad que le cabe a Europa en la consolidación de la democracia en Chile, e insistió muy especialmente en su deseo de uqe las instituciones financieras internacionales se movilicen, de manera de aportar ayuda a Chile, que se verá enfrentado a difíciles prioridades en materia de salud, vivienda, educación e infraestructura de carácter social.

Finalmente, deseó que este año en que Francia celebra el bicentenario de la Declaración de los Derechos del Hombre y del Ciudadano, sea maracado en nuestro país por el pleno reconocimiento de los mismos.

Patricio Aylwin recibió de manos del Alcalde Chirac un reloj de péndulo enchapado en oro, como recuerdo de su paso por París. BOLETIN N°35

Al cumplirse un año de su relegación:

CONCERTACION POR LA DEMOCRACIA EXIGE LIBERTAD DE BUSTOS Y MARTINEZ

Al cumplirse un año de la injusta relegación que afecta de los dirigentes de la Central Unitaria de Trabajadores, Manuel Bustos y Arturo Martínez, la Concertación de Partidos por la Democracia dio a conocer la siguiente declaración pública:

"Manuel Bustos, Presidente de la Central Unitaria de Trabajadores y Arturo Martínez, de la misma organización, han cumplido un año de injusta relegación, por el delito de defender consecuentemente los derechos de los trabajadores, tan flagrantemente atropellados por el régimen dictatorial. De nada ha valido el reclamo y petición de la más vasta, numerosa y representativa cantidad de organizaciones sociales y políticas nacionales e internacionales para que se ponga fin a tal injusticia. Pinochet y su régimen, como siempre, sigue sordo frente a las mismas y continúa empecinado en su guerra personal y odiosa contra los demócratas.

En esta ocasión, reiteramos una vez más nuestra más enérgica demanda para que se ponga fin a la relegación de Bustos y Martínez, respondiendo al clamor verdaderamente nacional en tal sentido, compartido incluso por partidarios del propio régimen.

A Manuel y Arturo enviamos nuestra solidaridad y, como representantes máximos de la clase trabajadora, les reiteramos nuestro profundo compromiso de que en el Chile democrático que juntos reconstruiremos no habrá persecusión contra las justas demandas de los trabajadores, los que serán provistos con los mecanismos de participación y tratados con la dignidad y respeto que requieren quienes son los principales productores de las riquezas del país".

CONCERTACION ENVIO TELEGRAMA DE SOLIDARIDAD A BUSTOS Y MARTINEZ

El siguiente es el texto de la nota:

"A: MANUEL BUSTOS - PARRAL ARTURO MARTINEZ - CHAÑARAL

Reciba nuestra más plena solidaridad al cumplirse un año de la injusta relegación a que lo ha sometido el régimen por defender consecuentemente los derechos de los trabajadores.

Hemos reiterado nuestra demanda de su inmediata libertad en la democracia que juntos reconstruyamos no se perseguirá a los trabajadores por defender sus derechos y se les reconocerá su imprescindible participación en tal proceso, con la dignidad y respeto que merece su aporte fundamental a generar las riquezas y desarrollo del país".

BOLETIN N°35 PAG. 5

En representación de Patricio Aylwin:

ENRIQUE KRAUSS ASISTIRA OFICIALMENTE AL TE DEUM

El Vice Presidente de la Campaña Presidencial de Patricio Aylwin, Enrique Krauss asistirá, en reemplazo del candidato de las fuerzas democráticas que se encuentra en gira por Europa, al Te Deum ecuménico de Fiestas Patrias que se realizará el lunes 18 de septiembre en la Catedral Metropolitana.

El Arzobispado de Santiago cursó invitación para asistir a esta ceremonia religiosa, que será oficiada por el Cardenal Arzobispo de Santiago, Monseñor Juan Francisco Fresno, a los tres candidatos a la Presidencia de la República.

Se efectuará el domingo 24 en Avenida Carlos Dittborn:

AUTORIZADA CONCENTRACION JUVENIL PARA RECIBIR A PATRICIO AYLWIN

La Intendencia Metropolitana autorizó la realización de una concentración pública organizada por el Movimiento Juvenil por la Democracia, para recibir el domingo 24 al candidato de las fuerzas de oposición, Patricio Aylwin, al regreso de su gira por cinco países de Europa.

La petición había sido formulada esta mañana por uno de los coordinadores del Movimiento, Sergio García, quien concurrió hasta la Intendencia acompañado de los dirigentes de la Concertación Andrés Rengifo, Jorge Kinderman y Belisario Velasco, este último, coordinador de Actos y Giras de la Campaña Presidencial de Patricio Aylwin.

Los dirigentes fueron recibidos por el asesor jurídico de la Intendencia, Carlos Guzmán, quien, en reemplazo del Intendente, General Carlos Carvallo, que se excusó por no poder asistir a la reunión, les brindó un trato "cortés y deferente".

Los dirigentes plantearon dos lugares para realizar la concentración, uno de los cuales era la Alameda Bernardo O'Higgins desde Plaza Italia hacia el poniente. "Lo señalamos, aunque sabemos que no está permitido, porque allí se realizó un acto público el 11 de septiembre, a pesar de un decreto de la Intendencia que lo prohibe expresamente", dijo Rengifo.

Añadió que el asesor jurídico les manifestó que ese acto se debió a una efeméride nacional y que el gobierno, por derecho propio, puede hacer sus concentraciones en cualquier lugar.

Como alternativa se les autorizó la Avenida Carlos Dittborn, entre Marathón y San Eugenio, comuna de Ñuñoa, la que será cerrada mientras se desarrolle el encuentro, a partir de las 11:00 horas de la mañana.

"Esta será la primera concentración masiva de los jóvenes, en la que brindaremos una bienvenida a Patricio Aylwin a la llegada de su exitosa gira por Europa", destacó Sergio García, al tiempo que añadió que

BOLETIN N°35

el candidato será recibido por los jóvenes en el Aeropuerto, acompanándolo en una caravana que recorrerá las calles San Pablo, Mapocho, Avenida Morte-Sur y Avenida Matta, hasta llegar al lugar de la reunión.

Para la ocasión está previsto un acto artístico-político y el saludo de dos dirigentes juveniles, tras lo cual "podremos escuchar el mensa-je del candidato de las fuerzas democráticas, que ha sido recibido en Europa como un verdadero Presidente de la República", según manifestó García.

Los organizadores de la concentración esperan contar con la presencia de más de 80 mil jóvenes, pero hicieron extensiva también la invitación a participar a toda la ciudadanía en la fiesta juvenil. Juven Alchinopaliticioally are at a second and a second a a participar a toda la ciudadanía en la fiesta juvenil.